



# ROBITAILLERIES

Volume 12 Numéro 2

Été 2000

1,50 \$



Les Robitaille de la Baie Georgienne : Germaine Robitaille Arbour, Jean-Paul Robitaille et l'épouse de ce dernier, Georgette Charlebois. Jean-Paul et Georgette tiennent un établissement Couette et Café à Lafontaine, sur leur ferme située non loin du Lac Huron.

## Dans ce numéro...

MOT DE LA PRÉSIDENTE . . . . .	2
DIVERS . . . . .	2
FÊTE CHAMPÊTRE DANS LE GRAND PORTNEUF . . . . .	3
À LA DÉCOUVERTE DE NOS COUSINS . . . . .	5
ANNIVERSAIRE. . . . .	6
RECHERCHÉS . . . . .	6
ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE . . . . .	7
LES FÊTES DE LA NOUVELLE-FRANCE. . . . .	7
AVIS DE RECHERCHE. . . . .	7
RÉSUMÉ DES ÉTATS FINANCIERS DE 1999 . . . . .	8

## Mot de la présidente

Chers membres de notre association, il me fait plaisir de vous donner de nos nouvelles en résumant nos activités de 1999-2000.

Tout d'abord, nous nous sommes rencontrés lors d'un souper en janvier pour se souhaiter une bonne année, la dernière de ce siècle. Nous en avons profité pour vous rappeler l'invitation à faire le voyage au pays des ancêtres en juillet 1999. Durant l'année, nous avons tenu nos réunions une fois par mois, excepté durant l'été, où nous prenons des vacances.

Au printemps 1999, nous avons organisé une visite à la cabane à sucre, ce fut une rencontre agréable mais peu de Robitaille étaient présents.

Le 21 août 1999, une visite guidée a été préparée à l'Îlot des Palais, l'historique des brasseries, une promenade à pied dans les quartiers du Vieux-Port en passant par le site archéologique d'une tannerie appartenant autrefois à un Robitaille. La journée s'est terminée par l'assemblée générale, l'hommage à nos deux Commandeurs et l'élection de trois administrateurs au Conseil d'administration, le tout suivi d'un copieux repas dans les voûtes.

L'élection des trois membres au Conseil d'administration comprend Paul-Eugène, René de Québec, autrefois de l'Ancienne-Lorette et ex-secrétaire, pour chacun un mandat de trois ans et Diane Robitaille Brisson pour un mandat d'un an afin de compléter un mandat de trois ans.

La fin de l'année s'est envolée en douceur et nous voilà tous en l'an 2000. Le 10 juin dernier, une fête champêtre avait été bien préparée par nos hôtes, le maire de Saint-Raymond, Alban et Patricia qui nous ont présenté une série de photos et documents reliés à leur descendance et à celle de plusieurs autres Robitaille présents de la région de Portneuf. Tous les Robitaille présents ont beaucoup appris et apprécié leur travail et nous les remercions infiniment. Nous avons été reçus comme des frères et sœurs.

Comme vous le savez déjà, cette année, votre association a été présente à un kiosque pour participer aux fêtes de la Nouvelle-France, du 2 au 6 août dans le Vieux-Québec.

J'espère que vous avez passé un été agréable qui correspondait à vos espoirs et à vos attentes.

Acceptez mes salutations

*Votre présidente Claire*

### DIVERS

#### ■ PROCHAINE RÉUNION ANNUELLE

La prochaine assemblée annuelle de l'Association est prévue le 2 juin 2001, soit le premier samedi de ce mois. Elle se tiendra en même temps qu'une activité de groupe. On demande aux membres de nous suggérer un type d'événement et un endroit où le tout pourrait se tenir. L'Association vit actuellement une crise existentielle et le conseil d'administration veut les idées des membres pour réactiver l'intérêt pour la généalogie et l'histoire des familles Robitaille ainsi que pour mieux connaître la parenté issue d'une même souche.

#### ■ DÉCÈS

Nous apprenons le décès de **Gaston Robitaille**, de Brosard, à l'âge de 62 ans. Il était le frère de Gilles, notre trésorier depuis de nombreuses années. À la famille, nos sincères condoléances.

#### ■ LES ARTS

**Guy Robitaille**, un artiste peintre, a participé activement au Symposium d'Art Culturel sous le thème « l'O (l'eau) source de réflexion », sur le site du Vieux Moulin, à Saint-Joseph de Beauce. Toutes les œuvres sont éphémères et ont été détruites à la fin de l'événement, selon un courant très contemporain de cette nouvelle forme d'art.

L'ASSOCIATION DES FAMILLES ROBITAILLE INC.  
C.P. 6700  
Sillery (Québec)  
G1T 2W2

#### CONSEIL D'ADMINISTRATION:

Claire Robitaille Gingras, présidente	(418) 871-5413
René Robitaille (St-Lambert-de-Lauzon), vice-président	(418) 889-0074
Gilles Robitaille, trésorier	(418) 653-9082
Florent Robitaille, secrétaire	(418) 657-6569
Gaston Robitaille, commandeur	(418) 527-9030
René Robitaille de Québec, commandeur	(418) 525-5627
Membres du conseil: Diane R. Brisson, Paul-Eugène et René (Québec/L'Ancienne-Lorette).	

#### COTISATION À L'ASSOCIATION :

20\$ pour un an, 35\$ pour deux ans, 300\$ à vie

Les Robitalleries  
Volume 12 Numéro 2

#### ÉQUIPE DE RÉDACTION ET DE PRODUCTION DU BULLETIN :

Jean, les deux René, Lorraine et Florent.

#### PHOTOS :

Auxilia, Florent, Henriette, Patricia et René

Dans ces pages, le genre masculin est utilisé sans discrimination, mais seulement dans le but d'alléger le texte.

Prix du numéro : 1,50 \$ l'unité, frais de poste compris.

Dépôt légal : 3<sup>e</sup> trimestre 2000  
Bibliothèque nationale du Canada  
Bibliothèque nationale du Québec

2019-11-02

## FÊTE CHAMPÊTRE DANS LE GRAND PORTNEUF

Par René Robitaille, Saint-Lambert-de-Lauzon

Le 10 juin dernier avait lieu au Centre de ski municipal de Saint-Raymond une fête champêtre sous la présidence d'honneur de Alban Robitaille, maire de Saint-Raymond.

L'événement a commencé par un pique-nique familial au cours duquel chaque participant a pu fraterniser avec ses voisins. Au début de l'après-midi, Alban a guidé les membres sur le mont Laura, adjacent au Centre de ski. Le mont Laura est un centre récréatif avec sentiers pédestres où l'on a répertorié 143 sortes d'oiseaux et un lieu religieux à cause de sa croix et chapelle historiques. Il est remarquable de constater que le développement et l'entretien de ce parc est l'œuvre de bénévoles de la région.

Après quelques parties de pétanque, le groupe s'est réuni pour une session de généalogie animée par Patricia et Alban. Patricia avait préparé des tableaux montrant les arbres généalogiques des différentes branches de Robitaille. Elle a expliqué la façon dont les premiers Robitaille étaient arrivés dans la région. Il y aurait jusqu'à cinq branches familiales différentes dans la région. La difficulté de montrer un portrait global est que de nombreux Robitaille se sont établis, mais que beaucoup sont aussi repartis vers d'autres lieux.



Groupe attentif aux explications de Patricia devant les arbres généalogiques qu'elle avait préparés.

La raison de ces départs serait le fait que les terres fertiles étaient rares et que le terrain était plutôt accidenté et rocailleux. Avec humour, il a été mentionné que les vaches avaient été obligées de s'adapter pour survivre. Certaines avaient des pattes plus courtes que d'autres pour mieux se déplacer dans les pentes abruptes. On a même dit que les vaches s'entraidaient dans l'adversité, l'une soulevant une roche pendant que l'autre mangeait au-dessous...

Étant de passage à Saint-Raymond pour cette rencontre régionale, l'Association tenait à rendre hommage à Cylien, pour son aide dans le passé. Le commandeur René, ex-président, lui a remis une plaque commémorative pour services rendus, comme membre du conseil d'administration et comme représentant du grand Portneuf de 1994 à 1997. En appréciation de son dévouement, on lui a remis également son arbre généalogique et les armoiries de l'Association.

Dans son allocution de remerciements, Cylien a déclaré avoir apprécié travailler pour l'Association, mais a tenu à préciser que les deux fêtes



Une partie des participants sur le mont Laura, avec le guide Alban, montrant avec fierté la ville de Saint-Raymond, les environs et les principales industries qui s'y trouvent. La vue panoramique de ce promontoire est exceptionnelle.

(Suite page 4)



**FÊTE CHAMPÊTRE (suite)**

organisées à Saint-Raymond l'ont été avec la participation d'autres Robitaille.

L'assemblée annuelle a eu lieu par la suite, puis chacun a quitté enchanté de cette journée champêtre. Plusieurs se sont regroupés pour un souper libre à la Chaumière Jucherau-Duchesneau de Sainte-Catherine-de-la-Jacques-Cartier. Ce domaine ancestral appartient à Jacques Robitaille, qui a été notre hôte, durant ce repas gastronomique.

Comme il peut être vu dans l'arbre généalogique suivant, le premier à s'établir dans le comté de Portneuf, Pierre de la sixième génération, descendait de Pierre Robitaille et Marie Maufay. Cylrien fait partie également de ce même arbre généalogique.

Arbre généalogique

- 1- Pierre Robitaille et Marie Maufay  
Québec, 1675-05-05
- 2- André Robitaille et Françoise Chevalier  
Sainte-Foy, 1713-09-11
- 3- François Robitaille et Angélique Chartrand  
L'Ancienne-Lorette, 1750-01-26
- 4- Pierre Robitaille et Geneviève Fluet  
L'Ancienne-Lorette, 1795-06-27
- 5- Pierre Robitaille et Sophie Dion  
Saint-Roch-de-Québec, 1830-02-16
- 6- Pierre Robitaille et Josephthe Lebel-Beaulieu,  
L'Ancienne-Lorette, 1855-02-13
- 7- Joseph-Arthur Robitaille et Julie Leclerc  
Saint-Raymond, 1888-02-13
- 8- Rosaire Robitaille et Clara Alain  
Saint-Raymond, 1920-06-08
- 9- Cylrien Robitaille et     1) Simone Gauthier  
Saint-Raymond, 1945-10-08  
  2) Germaine Lavallée

Premier couple de Saint-Raymond : Pierre Robitaille et Josephthe Lebel-Beaulieu, mariés à L'Ancienne-Lorette le 13 février 1855. Ils eurent neuf enfants.



Le maire Alban se pliant de bonne grâce à se faire photographier sur le site d'une future statue. Peut-être un signe précurseur...



Le commandeur René remettant des souvenirs à Cylrien, un pionnier de l'Association dans le comté de Portneuf.

## À LA DÉCOUVERTE DE NOS COUSINS

*René Robitaille (Saint-Lambert-de-Lauzon)*

NDLR: L'auteur, René Robitaille (Saint-Lambert-de-Lauzon) avec ses sœurs Lorraine, Henriette et Cécile, ont participé à un rassemblement des descendants de leur grand-père maternel Cyrille Lessard, à Edmonton, lors de la première fin de semaine de juillet 2000. Le groupe, joignant l'agrément à la découverte, décida de faire une recherche des Robitaille au cours du voyage en automobile dans l'ouest. Cette série de quatre articles relatera la petite histoire de la saga de Robitaille qui ont émigré en Ontario, Manitoba, Saskatchewan et Michigan. Dans ce premier épisode, il sera question des Robitaille de la Baie Georgienne, en Ontario.

La Baie Georgienne est une très grande baie du Lac Huron, un des cinq Grands Lacs. Nous savions que de nombreux Robitaille s'étaient établis dans la région de Midland, Penetanguishene (Penetang) et notamment dans la municipalité de Lafontaine. Nous vous encourageons à lire un article que St Helena Robitaille avait écrit dans *Les Robitalleries* au printemps 1992, Vol 4, No 1. Elle mentionnait que Silas Robitaille était arrivé en 1873 à la Baie Georgienne et qu'une nombreuse descendance s'y était développée. L'Association avait d'ailleurs trois membres de cette région dans son répertoire.

J'avais écrit à ces trois personnes une dizaine de jours avant notre départ, prévu le 24 juin au matin, en exprimant le désir de prendre un café avec eux si possible le 24 au soir. L'une m'a téléphoné pour s'excuser de son absence à cause de vacances. Mais la veille du départ, Germaine Robitaille Arbour m'a appelé pour me faire part qu'elle serait heureuse de nous rencontrer et s'informait de l'hôtel où l'on séjournerait. N'ayant pas effectué de réservation encore, elle me fait remarquer que son frère, Jean-Paul Robitaille, avait un Couette et Café, à Lafontaine. Heureux à la perspective de demeurer dans un éta-



La maison de ferme de Jean-Paul Robitaille non loin des rives de la baie Georgienne.

blissement appartenant à un Robitaille, nous avons donc réservé des chambres à cet endroit.

Partis tôt le matin de Québec, nous sommes arrivés à Lafon-



L'enseigne du commerce de Jean-Paul et Georgette, un excellent pied-à-terre pour des vacances dans la région du lac Huron.

taine en fin d'après-midi après une randonnée de 800 km. C'est une région très fertile et il se fait beaucoup de culture maraîchère. La maison de Jean-Paul est d'ailleurs entourée de jardins et de champs en culture, sur une ferme qui lui appartient, mais qu'il loue maintenant. On y a même déjà fait pousser des pommes de terre de semence qu'on exportait à l'Île-du-Prince-Édouard.



René, Henriette, Lorraine et Cécile, avec Jean-Paul, en face de la maison de ce dernier.

(Suite page 6)

## À la découverte de nos cousins (suite)

Aujourd'hui la région est touristique et beaucoup de gens de Toronto y ont leur chalet et bateau. Les plages et les îles sont un paradis pour les vacanciers.

Jean-Paul et sa sœur Germaine ont passé la soirée avec nous au restaurant italien le Piccolo et avons abondamment parlé de généalogie et de la vie des Robitaille de la région. À la maison, Georgette nous a montré un travail montrant la descendance de Silas Robitaille et Julie Michel, le premier couple Robitaille à s'établir à Lafontaine. C'est sûrement une partie des Robitaille de la région car on a recensé plus de 150 Robitaille enregistrés dans les annuaires de Lafontaine, Midland et Pene-tang.

Un recensement sommaire montre que Silas et Julie ont eu au moins comme descendance 11 enfants, 34 petits-enfants, 79 arrière-petits-enfants et 115 arrière-arrière-petits-enfants.

C'est donc avec émotion et intérêt que l'on a retrouvé une descendance Robitaille qui avait émigré en Ontario il y a plus d'un siècle et qui s'était établie sur les rives de la Baie Georgienne. Cette descendance est assurée avec les trois enfants de Germaine Robitaille Arbour et les quatre enfants de Georgette et Jean-Paul

Prochain épisode: les Robitaille de Notre-Dame-de-Lourdes au Manitoba.

### Généalogie de Jean-Paul Robitaille

1. Jean Robitaille et Marguerite Buletez mariés le 27 novembre 1670 à Notre-Dame de Québec
2. Charles Robitaille et Marie-Louise Delisle mariés le 26 octobre 1705 à Neuville
3. Charles Robitaille et Madeleine Roberge mariés le 22 février 1751 à Neuville
4. Augustin Robitaille et Geneviève Bertrand mariés le 14 février 1791 à Neuville
5. François-Xavier Robitaille et Marie-Félicité Giroux mariés le 3 novembre 1829 à Notre-Dame de Québec
6. Silas Robitaille et Julie Michel mariés le 30 janvier 1865 à St-Hyppolyte de Wotton, Comté Wolfe
7. Clodimir Robitaille et Léa Laurin mariés le 17 novembre 1902 à Lafontaine, Ontario
8. Patrick Robitaille et Annette Blondin mariés le 7 juillet 1931 à Lafontaine, Ontario
9. Jean-Paul Robitaille et Georgette Charlebois mariés le 11 juillet 1964 à Lafontaine, Ontario

## ANNIVERSAIRE

Le 14 juillet dernier était une journée mémorable pour Auxilia Robitaille et Alfred Grenier, de Cap-Rouge. C'était leur soixantième anniversaire de mariage. En effet, le 14 juillet 1940, ils se sont mariés au cours d'un mariage collectif, événement populaire à cette période. Auxilia a été une de nos premières membres à vie.

Félicitations aux jubilaires.

## RECHERCHÉS

**Pouvez-vous nous aider à retracer la nouvelle adresse de ces trois membres?**

- Marcel Robitaille (421), de Montfavet (France)
- Claude Robitaille (319), du boul. Mathieu (Charlesbourg)
- Michel Robitaille (004), de St-Pol-sur-Mer (France)

Merci de nous communiquer le fruit de vos recherches.



Auxilia Robitaille et Alfred Grenier : 60 ans de mariage.



## ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE

L'assemblée générale annuelle de l'Association des familles Robitaille inc. de l'année 1999 s'est déroulée le 10 juin 2000 à Saint-Raymond. La présidente de l'Association, M<sup>me</sup> Claire Robitaille-Gingras, a d'abord remercié les organisateurs de la journée de plein air, M<sup>me</sup> Patricia et M. Alban, de leur accueil chaleureux et a souhaité la bienvenue à la vingtaine de membres présents. Après avoir fait le survol des activités réalisées au cours de la dernière année, elle a déploré le manque de participation des membres aux activités de l'Association. Elle mentionne finalement que l'Association participera aux fêtes de la Nouvelle-France.

Le trésorier, M. Gilles Robitaille, fait la lecture des états financiers vérifiés au 31 décembre 1999. Le nombre de membres en règle au 31 mars 2000 est de 165 comparativement à 265 quatre ans plus tôt, soit au 31 mars 1996. Le nombre de membres en règle diminue d'année en année et tous les Robitaille sont invités à faire connaître notre Association. Il mentionne égale-

ment que les intérêts reçus du montant de 5 000 \$ investi à Placement Québec sert à défrayer les services rendus aux 27 membres à vie. Finalement, des remerciements sont adressés à M. Yvon Robitaille qui, depuis plusieurs années, vérifie bénévolement les états financiers de l'Association.

Par la suite nous avons procédé à l'élection des postes du Conseil d'administration à pourvoir. Les membres venant en élection sont réélus, soit MM. Paul-Eugène, René (ex-secrétaire) et Florent. De plus, M<sup>me</sup> Diane Robitaille-Brisson accepte de terminer un mandat d'un an et deux postes demeurent vacants pour un mandat de 2 ans. Les membres présents proposent de nommer Léonard comme administrateur en tant que représentant de la région de l'Abitibi, tel que prévu aux règlements.

Finalement, le commandeur M. René a présenté la résolution suivante : Étudier la possibilité de remettre la croix de chemin sur la terre ancestrale de Saint-Raymond. M<sup>me</sup> Patricia se charge de vérifier si la croix en question est encore en place.

*Florent Robitaille, secrétaire.*

## LES FÊTES DE LA NOUVELLE-FRANCE



Diane et René

L'Association a tenu un kiosque, conjointement avec la famille Marchand, dans le Vieux-Québec lors des fêtes de la Nouvelle-France du 2 au 6 août 2000. Le thème de cette année était Talon et son époque, ce qui coïncidait avec le temps de l'arrivée de nos ancêtres, soit les années 1670.

Pour la circonstance, les hôtes du kiosque ont porté des costumes d'époque. Les volontaires de l'Association étaient Claire, Florent, Diane Robitaille Brisson et René (Saint-Lambert). Une centaine de Robitaille se sont arrêtés au site pour questionner sur l'origine du patronyme Robitaille, la région d'où étaient partis nos ancêtres, les prénoms des premiers à traverser l'Atlantique, le premier établissement, etc...

Il y a un engouement pour la généalogie. Même les jeunes sont curieux et intéressés au sujet.



Claire et Florent

## AVIS DE RECHERCHE

L'Association est à la recherche de personnes prêtes à travailler à la réalisation de projets informatiques. Ces projets sont:

- 1) La mise en place d'un site Web pour les familles Robitaille
- 2) Le choix d'un logiciel et la mise sur fichiers de tous les Robitaille

- 3) La liste informatisée des membres de l'Association.

Ceux qui seraient intéressés à participer à ces projets sont priés de contacter un membre du Conseil d'administration. Nous avons besoin de votre expertise.

## RÉSUMÉ DES ÉTATS FINANCIERS DE 1999

RÉSULTATS		Exercice finissant le 31 décembre	
		1999	1998
PRODUITS	Cotisations	2 430\$	3 200\$
	Gains résultant des activités		76
	Autres	587	331
		3 017	3 607
CHARGES	Impression - bulletins	400	762
	Timbres	699	673
	Dactylographie et reprographie	65	124
	Papeterie	21	28
	Dépenses de voyages et congrès		350
	Cotisations	263	320
	Assurances	181	220
	Taxe	32	32
	Perte résultant des activités	151	
	Frais bancaires	50	53
	Autres	85	
		1 947	2 562
EXCÉDENT DES PRODUITS SUR LES CHARGES		1 070\$	1 045\$
EXCÉDENT CUMULÉ DES PRODUITS SUR LES CHARGES			
	SOLDE AU DÉBUT	5 617\$	4 572 \$
	SOLDE À LA FIN	6 687\$	5 617\$
BILAN AU 31 DÉCEMBRE			
		ACTIF	
ACTIF À COURT TERME	Encaisse	1 416\$	1 032\$
	Placements temporaires	5 000	4 000
	Débiteurs	97	77
	Frais payés d'avance	174	508
		6 687\$	5 617\$
		PASSIF	
EXCÉDENT CUMULÉ DES PRODUIS SUR LES CHARGES		6 687\$	5 617\$

### ■ Note

Le rapport financier annuel a été préparé par Blouin, Potvin & associés, comptables agréés. Le rapport a été signé par Claire Robitaille et Gilles Robitaille. Une copie complète du rapport peut être obtenue du secrétariat. Des remerciements à Yvon Robitaille de cette société pour sa collaboration.



# Votre Conseil d'administration 2000-2001

Claire Robitaille, présidente

Tel: (418) 871-5413  
Courriel: [fernandgingras@sprint.ca](mailto:fernandgingras@sprint.ca)

René Robitaille, vice-président  
(Saint-Lambert)

Tel: (418) 889-0074  
Courriel: [renerobi@globetrotter.qc.ca](mailto:renerobi@globetrotter.qc.ca)

Gilles Robitaille, trésorier

Tel: (418) 653-9082  
Courriel: [gillesrob@videotron.ca](mailto:gillesrob@videotron.ca)

Florent Robitaille, secrétaire

Tel: (418) 657-6569  
Courriel: [florentrobitaille@mrq.gouv.qc.ca](mailto:florentrobitaille@mrq.gouv.qc.ca)

Diane Robitaille Brisson, directrice

Tel: (418) 849-2575

Paul-Eugène Robitaille, directeur

Tel: (418) 659-5472

René Robitaille, directeur  
(Québec, autrefois L'Ancienne-Lorette)

Tel: (418) 527-0875

René Robitaille, commandeur  
(Québec)

Tel: (418) 525-5627

Gaston Robitaille, commandeur

Tel: (418) 527-9030



## FORMULAIRE D'ADHÉSION À L'ASSOCIATION

■ **L'Association des familles Robitaille inc.**  
Case postale 6700  
Sillery (Québec) G1T 2W2

Nom \_\_\_\_\_ Prénom \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_

Ville \_\_\_\_\_ Province \_\_\_\_\_ Pays \_\_\_\_\_

Code postal \_\_\_\_\_ Tél.: (\_\_\_\_) \_\_\_\_\_

Célibataire ( ) Marié(e) ( ) Religieux(se) ( ) Veuf(ve) ( ) Autre ( )

Date de naissance \_\_\_\_\_ Profession ou métier \_\_\_\_\_

Cochez ici si vous désirez recevoir les numéros déjà parus de notre bulletin

À ce jour, 35 numéros sont déjà parus  
(coût : 52,50\$)

**Membre régulier (un an) : 20\$**

**Membre régulier (deux ans) : 35\$**

**Membre à vie : 300\$**

L'adhésion inclut, s'il y a lieu, le conjoint et les enfants de moins de 18 ans qui demeurent à la maison. L'identification sur le formulaire servira pour l'émission de la carte de membre et la correspondance.

De ce montant, l'Association remet annuellement 1\$ par membre à la Fédération des Familles-Souches.